

環境チェックレポート

(1) プロジェクト名

既設製鉄所への CCT 導入プロジェクト

(2) 実施場所

中国

(3) プロジェクト概要

既設製鉄所への CCT 導入

(4) カテゴリ分類

カテゴリ「B」

(5) カテゴリ分類の根拠

本事業は、環境ガイドラインに掲げる影響を及ぼしやすいセクター・特性及び影響を受けやすい地域に該当せず、環境への望ましくない影響は重大でないと判断されるため。

(6) 環境許認可

当局からの必要な環境許認可等を取得済みである。

(7) 汚染対策

大気、水質及び騒音の計画値は、現地基準を満たしている旨、確認されている。

(8) 自然環境面

本件サイトは、同国で指定している自然環境保護区には立地せず、またその周辺に特に環境に留意すべき地域はない。また、本件サイト内に希

少種等は存在しないことが確認されている。

(9) 社会配慮面

本件に伴う住民移転は発生せず、特段社会面で配慮すべき事項はないことが確認されている。

(10) その他・モニタリング

本件では、大気質についてモニタリングを行う予定。

以 上

Questions

Q1. Please provide the address of the project site.

Address of the project site: Beitai Town, Pingshan Borough, Benxi City, Liaoning Province

Q2. Please provide brief explanation of the project.

The project will plan to build the CDQ system to reclaim the heat of the red coke, produce the steam by CDQ boiler and generate electricity.

In addition, the lime roasting plant will introduce beam type kiln technology to convert existing coke shaft kilns in original site fully utilizing existing field. It can save energy with 20%, reduce the dust emission and raise productivity.

Q3. Will JBIC loan be applied to a new project or an executing project? In case of executing project, please inform the presence of strong claims by local residents.

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> New Project | <input type="checkbox"/> Executing Project (with Claim) |
| <input checked="" type="checkbox"/> Executing Project (without Claim) | <input type="checkbox"/> Others (Please specify) |

Q4. In case of this project, is it necessary to execute Environmental Impact Assessment (EIA) based on the laws or regulations? If necessary, please inform the progress of EIA.

- | | |
|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> Required (Completed) | <input type="checkbox"/> Required (Under execution or under planning) |
| <input type="checkbox"/> Not Required | <input type="checkbox"/> Others (Please specify) |

Q5. In case that EIA is already completed, please inform whether EIA report is already approved based on the environmental assessment system or not. If EIA report is already approved, please provide the date and name of authorities of the approval.

- | | |
|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> Approved (without condition) | <input type="checkbox"/> Approved (conditional) |
| <input type="checkbox"/> Under approval process | <input type="checkbox"/> Others (Please specify) |

Date of Approval : CDQ: May 26th, 2006 / Shaft kiln: February 3th, 2008

Name of Authorities : CDQ: Liaoning Province Environmental Protection Bureau / Shaft kiln: Benxi City Environmental Protection Bureau

Q6. If environmental permit(s) other than EIA is required, please provide the name of required permit(s). Have you obtained required permit(s)?

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Obtained | <input type="checkbox"/> Required, but not obtained yet |
| <input checked="" type="checkbox"/> Not required | <input type="checkbox"/> Others (Please specify) |

Name(s) of required permit(s) : _____

Q7. Will the loan be used for the undertaking that cannot specify the project at this stage (e.g. export or lease of machinery that has no relation with specific project, or Two Step Loan that cannot specify the project at the time of loan agreement)?

(Yes / No)

If you answered "Yes", it is not necessary to reply to the following questions.
If you answered "No", please reply to the following questions.

Q8. Are there any environmentally sensitive area shown below in and around project site?

(Yes / No)

If you answered "Yes", please select applicable items by marking, and reply to following questions.
If you answered "No", please reply to questions 9 and after.

- (1) National parks, protected areas designated by government (coastal areas, wetlands, habitats of minorities or indigenous populations, heritage sites, etc.)
- (2) Primeval forests, tropical natural forests
- (3) Ecologically important habitats (coral reefs, mangrove, tidal flats, etc.)
- (4) Habitats of endangered species of which protection is required under local laws and international agreements.
- (5) Areas that have risks of large scale increase in soil salinity or soil erosion
- (6) Desertification areas
- (7) Areas with special values from archaeological, historical and/or cultural viewpoints
- (8) Habitats of minorities, indigenous populations, nomadic people with traditional life style, or areas with special social value

Q9. Does the project involve following elements?

(Yes / No)

If you answered "Yes", please describe the scale of applicable elements, and reply to the questions 10 and after.
If you answered "No", please reply to questions 11 and after.

- (1) Involuntary resettlement (Number of resettlers: _____)
- (2) Pumping of groundwater (Scale: _____ ton/year)
- (3) Land reclamation and/or development (Scale: _____ ha)
- (4) Deforestation (Scale: _____ ha)

Q10. Please reply to this question only in case that the project involves some of the above (1) to (4) elements. In the country where the project is planned, are there any regulations on a scale of the elements asked in question 9? If the country has such regulation, please answer whether the project satisfies the regulation or not.

- Regulation is applicable (satisfied not satisfied) No regulation
- Others (Please specify _____)

Please reply to questions 11 and after.

Q11. Will JBIC share in the project be equal or less than 5% of the total project cost, or the total amount of JBIC loan equal or less than SDR 10 million?

(Yes / No)

If you answered "Yes", it is not necessary to reply to the following questions.
If you answered "No", please reply to questions 12 and after.

Q12. Does the project belong to either of the sectors that impact on the environment is deemed immaterial or is not anticipated under normal conditions (e.g. maintenance of the existing facilities, non-expansory renovation project, acquisition of rights or interest without additional plant investment)?

(Yes / No)

If you answered "Yes", it is not necessary to reply to following questions.

If you answered "No", please reply to the questions 13 and after.

Q13. Does the project belong to the following sectors?

(Yes / No)

If you answered "Yes", please specify the sector by marking, and reply to questions 14 and after.

If you answered "No", it is not necessary to reply to the following questions.

- (1) Hydro power plant, Dam or water reservoir
- (2) Thermal power plant
- (3) Mines
- (4) Development of oil and gas
- (5) Pipeline
- (6) Steel industry(with large scale furnace)
- (7) No-ferrous metal refining
- (8) Petrochemical (including manufacturing of raw materials and petrochemical complex)
- (9) Terminal of oil, gas and chemicals
- (10) Petroleum refining
- (11) Paper and pulp
- (12) Manufacturing and/or transportation of hazardous substances (specified by international agreement)
- (13) Road, railway or bridge
- (14) Airport
- (15) Port
- (16) Waste material processing or treatment
- (17) Treatment of sewage and/or waste water that includes hazardous substances or executed at environmentally sensitive area
- (18) Power transmission and/or distribution lines (including large scale involuntary resettlement, large scale deforestation or submarine cable)
- (19) Tourism (Construction of hotel, etc.)
- (20) Forestry or tree planting
- (21) Agriculture (large scale project and/or project including irrigation)

Q14. Please provide information on the scale of the project (project area, area of plants and buildings, production capacity, amounts of power generation, etc.) Further, please explain whether an execution of EIA is required on account of the large scale of the project in the country where the project is implemented.

<The scale of the CDQ>

CDQ devices processing capacity : 2,190,000t/a

Electricity generated : 15.37MW

<The scale of the shaft kiln>

Scale changes of lime for steelmaking and sintering : 100,000t/a→240,000t/a